

Exposition:

Belles histoires

Informations

Éditeur : Commissariat général à l'égalité des territoires

Année : 2019

Caractéristiques : 28 panneaux en PVC

Dimensions : 90 cm X 130 cm

Conditionnement : 2 pochettes de transport grises foncées (12 panneaux+16 panneaux)

Poids : 28kg en tout 12 panneaux : 12kg +16 panneaux : 16kg)

Contenu des panneaux :

1. Page de garde, explicatif
2. Logos
3. Une vache, ça mange de l'herbe? Oui mais encore? (Auvergne)
4. La santé pour tous (Tannay, Nièvre)
5. Capteurs flottants, dites-nous quel est l'avenir climatique de la planète (Bretagne)
6. Tous à vélo! (Loire)
7. Innov'Agrumes : pour une production durable des agrumes (Corse)
8. L'apprentissage sans frontière (Grand Est et Allemagne)
9. Nickel! Ils ont retrouvé confiance en eux! (Valenciennes)
10. L'Union européenne se raconte en musique (Plusieurs villes de France)
11. Le Rocher retrouve sa magie (Normandie)
12. La ferme collective et solidaire qui fait tourner les têtes (Coussac-Bonneval, Haute Vienne)
13. Les Cycles-Re En route vers l'insertion professionnelle (Toulouse)
14. Ma start-up en 4 mois? c'est possible (Laval)
15. Quant le moteur de recherche européen (Monde)
16. Contrôler les maladies infectieuses en Guadeloupe! (Guadeloupe)
17. Des drones fabriqués à la Réunion (Réunion)
18. Femmes et entreprises à Mayotte (Mayotte)
19. Le cinéma européen célébré (Europe)
20. Tous connectés (France entière)
21. La police version Erasmus (France)
22. L'Europe vous loge! (France)
23. Depuis l'espace, la Terre protégée (Europe)
24. Sauvons la tortue d'Hermann (Var)
25. Un effort européen pour les grands prématurés (Europe)
26. Le parachutisme pour tous! (Hauts-de-France)
27. Strasbourg carbure au gaz vert (*Strasbourg*)
28. Site internet: l'Europe s'engage en France



Accompagner les jeunes vers l'emploi, soutenir la recherche, favoriser l'agriculture bio, encourager la création d'entreprises innovantes, lutter contre les déserts médicaux, voici comment l'Union européenne agit chaque jour pour les citoyens.

Ces belles histoires de l'Europe illustrent des réalisations de l'Union européenne en France. Il s'agit d'exemples de projets, petits et grands, qui ont vu le jour grâce à des financements européens.

Helping young adults find work, supporting research, promoting organic farming, establishing innovative start-ups and building medical centres in rural areas are just some examples of what the European Union does for its citizens every day. These «belles histoires de l'Europe» illustrate the European Union's achievements in France. They are all projects that were made possible thanks to European funding.

Exhibition mounted by the General Commission for Territorial Equality.

Une exposition réalisée par le Commissariat général à l'égalité des territoires.

1

En partenariat avec :



Financée par :



Ce programme est cofinancé par l'Union européenne. L'Europe s'engage en France avec le fonds européen de développement régional et le fonds social européen.

2



Une vache, ça mange de l'herbe ? oui, mais encore ?

9 Auvergne

Qualité des aliments, bien-être animal, composition des prairies sont autant d'éléments à prendre en compte pour favoriser des systèmes d'élevage durables.

L'objectif du projet de recherche expérimentale Herbiopôle, porté par l'Institut national de recherche agronomique (INRA), est de répondre aux nouveaux enjeux de l'élevage en zone de montagne. Toute la chaîne de l'élevage bovin sera étudiée : la biologie de l'animal, son adaptation à l'environnement et le rapport entre son alimentation et la qualité du lait. Les travaux porteront même sur la capacité des prairies à stocker une partie du CO₂ atmosphérique.

Basé sur une approche pluridisciplinaire, l'Herbiopôle constituera une plateforme de recherche sur les herbivores et les prairies en zone de montagne à vocation régionale, nationale et européenne.

Food quality, animal welfare, and grassland composition are all elements that need to be taken into account to promote sustainable livestock systems. The ambition of the Herbiopôle project, led by the National Institute for Agricultural Research (INRA), is to carry out experimental research work on the entire chain of cattle breeding - from the animal to the system itself - over a period of three years. The aim is to meet the new challenges of breeding in the mountainous areas. From the biology of the animal to its adaptation to the environment and the relationship between its diet and the quality of milk, every aspect will be studied. Work will also focus on the ability of grasslands to store some of the atmospheric CO₂. Based on a multidisciplinary approach, the Herbiopôle is a research centre on herbivorous animals and grasslands in mountainous areas on a regional, national and European level.

PROJET COFINANCÉ PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



3



La santé pour tous

9 Tannay, Nièvre

Faites-vous soigner !

Lutter contre la désertification médicale, répondre à l'isolement de certains territoires et garantir une offre de soins diversifiée aux citoyens, c'est pour ces raisons que l'Union européenne soutient la création de maisons de santé.

A Tannay dans la Nièvre, une maison de santé pluriprofessionnelle a vu le jour grâce aux fonds européens. Elle rassemble plusieurs professions, médecins généralistes, kinésithérapeutes, infirmiers, et permet de garantir un meilleur parcours de soins aux habitants de cette zone rurale.

Cette maison de santé a été cofinancée par le fonds européen agricole pour le développement rural (FEADER) dont l'un des objectifs est de garantir un développement équilibré des espaces ruraux en Europe et de maintenir des services de proximité à la population.

Health for all

Get yourself taken care of! Making healthcare accessible, overcoming the isolation of certain areas and guaranteeing citizens provision of diversified healthcare are some of the reasons the European Union supports the creation of health centres. Thanks to European funding, a multi-service health centre has been opened in Tannay, Nièvre, bringing together a range of professions, such as general practitioners, physiotherapists and nurses, this will guarantee local citizens better access to health services. The health centre was cofinanced by the European Agricultural Fund for Rural Development, whose aims include balanced development of Europe's rural areas and maintenance of local services.

PROJET COFINANCÉ PAR LE FONDS EUROPÉEN AGRICOLE DE DÉVELOPPEMENT RURAL (FEADER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



4



Capteurs flottants, dites-nous quel est l'avenir climatique de la planète
 ♣ Bretagne

Observer les fonds marins pour prévoir les changements climatiques.

L'infrastructure de recherche Euro-Argo, coordonnée par l'IFREMER, associe huit instituts de recherche européens dans le domaine de l'observation des océans. Euro-Argo contribue au programme de recherche international Argo.

Ces travaux reposent sur la conception de capteurs flottants capables de mesurer la température et la salinité des océans en temps réel jusqu'à 2000 mètres de profondeur.

L'objectif de ces capteurs flottants ? Évaluer l'impact de l'océan sur le climat et prévoir les changements climatiques.

PROJET COFINANCÉ
 PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



5



Tous à vélo !
 ♣ Loire

Dans le bassin de la Loire, un tronçon de 21 kilomètres de piste cyclable entre la Saône-et-Loire et le port de Roanne, sera mis en service début 2018.

Cofinancée par le fonds européen de développement régional (FEDER), cette véloroute est destinée à devenir un itinéraire de découverte à vocation touristique et de loisirs. Elle est adaptée aux promenades en famille et offre un parcours sécurisé et balisé sur les bords de la Loire.

Interrégionale, cette véloroute permet de connecter les itinéraires cyclables des régions voisines.

Cet aménagement constituera également une liaison avec la prestigieuse piste cyclable EuroVelo 6 qui traverse 10 pays européens de l'océan Atlantique à la mer Noire sur près de 4 000 kilomètres.

On your bikes !

A 21-kilometre stretch of véloroute (long-distance cycle route) in the Loire basin, between Saône-et-Loire and the port of Roanne, will be launched in early 2018.

Cofinanced by the European Regional Development Fund (ERDF), the véloroute is intended as a discovery trail for tourism and recreational purposes. Ideal for family outings, it will provide a safe, signposted route running alongside the banks of the Loire.

As an interrégional amenity, the Nord Loire greenway véloroute will connect neighbouring regions' cycle routes, and will also act as a link to the high-prestige EuroVelo 6 cycle route, which runs for almost 4000 kilometres, crossing 10 European countries from the Atlantic to the Black Sea.

PROJET COFINANCÉ
 PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



6



Innov'Agrumes : pour une production durable des agrumes
 ♣ Corse

La clémentine corse, on l'aime acidulée !

La clémentine corse est connue et appréciée pour son petit goût acidulé. Toutefois le changement climatique pourrait modifier ce caractère. De plus sa période de production est relativement courte.

Innov'Agrumes est un projet de recherche porté par l'INRA et l'ensemble des acteurs de la filière agrumicole de Corse. Il a pour objet de travailler sur le maintien de la typicité de la clémentine et sur l'étalement de la période de production des agrumes au travers de la diversité et de l'innovation variétale.

Produire de nouvelles variétés de qualité pour répondre aux attentes du marché tels sont les défis de demain qu'Innov'Agrumes entend relever !

Innov Agrumes: for a sustainable production of citrus fruits in Corsica

Clementine, we like it tart!

Corsean clementine is loved for its tangy taste. However, climate change affected this character, jeopardizing the reputation of the sector. The Innov'Agrumes project, supported by several partners in Corsica, is carrying out research works on the nutritional quality of fruits and the varieties under environmental constraints.

Beyond the clementine, this project focuses on the entire production chain of citrus fruits. From the tree and the orchard throughout the sector, in the spirit of sustainable agriculture.

Producing new varieties to meet consumers' expectations while controlling the production, are some of the future challenges that Innov'Agrumes intends to tackle.

PROJET COFINANCÉ
 PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



7



L'apprentissage sans frontière
 ♣ Grand-Est et Allemagne

Le projet « Réussir sans frontière » favorise les échanges de jeunes apprentis entre la France et l'Allemagne et sensibilise les entrepreneurs à la qualité des formations de part et d'autre de la frontière depuis janvier 2016.

Cofinancé par le fonds européen de développement régional (FEDER) dans le cadre du programme Interreg-Rhin supérieur, ce projet tire parti de la suppression des frontières dans l'UE pour favoriser l'émergence d'un marché de l'emploi transfrontalier.

Il répond en effet à une réelle demande de la part des entreprises qui ont des difficultés à trouver des jeunes techniciens et s'est principalement développé dans le secteur agricole, les métiers de l'eau et du paysage.

« Réussir sans frontière » propose une plateforme en ligne recensant les offres disponibles et des conseils pratiques.

Apprenticeship without borders

The "Réussir sans frontières" (Success without borders) project fosters exchanges of young apprentices between France and Germany, and has been raising entrepreneurs' awareness of the quality of training programmes on either side of the border since January 2016.

Cofinanced by the European Regional Development Fund (ERDF) as part of the INTERREG-Upper Rhine programme, the project takes advantage of the elimination of borders in the EU in order to foster the emergence of a crossborder labour market.

It meets a real demand on the part of companies, which often have a hard time finding young technicians, and focuses mainly on the agricultural sector and landscape- and water-related professions. "Réussir sans frontières" runs an online platform listing available offers and providing practical advice.

PROJET COFINANCÉ
 PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



8



© Phenix - David Kozminski

Nickel ! ils ont retrouvé confiance en eux !

Valenciennes

«Nickel !» Sas créatif vers l'apprentissage est un dispositif du Phenix, scène nationale de Valenciennes, destiné à de jeunes adultes désireux de préciser leur projet professionnel.

Comment ? D'une part par une découverte des métiers de l'industrie, mais surtout par la valorisation des potentialités de chacun, exprimée à travers la création artistique. Pendant plusieurs mois, la compagnie artistique HVDZ a mené avec les jeunes un travail de recherche autour de leur identité, de leur place dans la société et de leur rapport au monde du travail. Les participants sont devenus acteurs et réalisateurs d'un film-spectacle présenté au public en juin 2017.

Une triple ambition réussie : conforter le jeune dans sa démarche, travailler avec lui sur son savoir-être, rassurer l'entreprise en lui donnant envie de « parier » sur le candidat.

On the way to apprenticeship

Nickel! Sas créatif vers l'apprentissage is a programme by Phenix, the theatre in Valenciennes. The programme targets young adults considering their professional careers in the metal industry. How? The 40 participants are given an introduction to this industrial sector and dedicated support. They are also involved in an artistic project which will help their personal development. For several months, the HVDZ artistic company has conducted research with young people around their identity, their place in society and their relation to the workplace. The participants became actors and directors of a film-show presented to the public in June 2017. This very successful project supported young adults in their job search valuing their skills and competences.

PROJET COFINANCE

PAR LE FONDS SOCIAL EUROPÉEN ET L'INITIATIVE POUR L'EMPLOI DES JEUNES.

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



9



© Bertrand Collin - A. Duparc

L'Union européenne se raconte en musique

Plusieurs villes de France

Démos : promouvoir la pratique d'instruments de musique en orchestre pour les enfants des quartiers sensibles.

Lancé en 2010 et piloté par la Philharmonie de Paris, le dispositif d'éducation musicale et orchestrale à vocation sociale (Démos) donne à des enfants habitant dans des territoires éloignés des lieux de culture la possibilité de pratiquer un instrument de musique dans un orchestre.

La musique classique devient alors un véritable moteur d'ouverture culturelle et sociale pour ces enfants.

Initiée en Ile-de-France, l'initiative Démos compte aujourd'hui une trentaine d'orchestres dans toute la France.

With Démos, the European Union tells its own story in music

Launched in 2010 and run by the Paris Philharmonic Orchestra, the Dispositif d'Education Musicale et Orchestrale à vocation Sociale (Démos - Musical and Orchestral Education Scheme for Social Purpose) gives children living in areas far from cultural centres the opportunity to play a musical instrument in an orchestra.

Classical music becomes a real driver of cultural and social openness for such children.

Originating in Ile-de-France, the Démos initiative now includes some thirty orchestras throughout France.

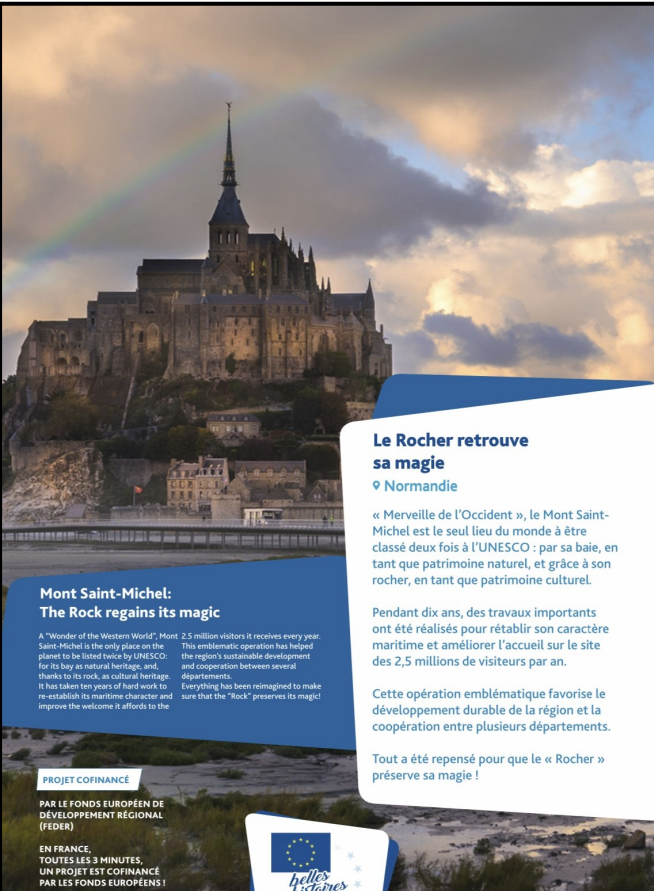
PROJET COFINANCE

PAR LE FONDS SOCIAL EUROPÉEN (FSE)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



10



© Mont Saint-Michel - Jean-Michel Buisson

Mont Saint-Michel: The Rock regains its magic

Normandie

« Merveille de l'Occident », le Mont Saint-Michel est le seul lieu du monde à être classé deux fois à l'UNESCO : par sa baie, en tant que patrimoine naturel, et grâce à son rocher, en tant que patrimoine culturel.

Pendant dix ans, des travaux importants ont été réalisés pour rétablir son caractère maritime et améliorer l'accueil sur le site des 2,5 millions de visiteurs par an.

Cette opération emblématique favorise le développement durable de la région et la coopération entre plusieurs départements.

Tout a été repensé pour que le « Rocher » préserve sa magie !

Le Rocher retrouve sa magie

Normandie

« Merveille de l'Occident », le Mont Saint-Michel est le seul lieu du monde à être classé deux fois à l'UNESCO : par sa baie, en tant que patrimoine naturel, et grâce à son rocher, en tant que patrimoine culturel.

Pendant dix ans, des travaux importants ont été réalisés pour rétablir son caractère maritime et améliorer l'accueil sur le site des 2,5 millions de visiteurs par an.

Cette opération emblématique favorise le développement durable de la région et la coopération entre plusieurs départements.

Tout a été repensé pour que le « Rocher » préserve sa magie !

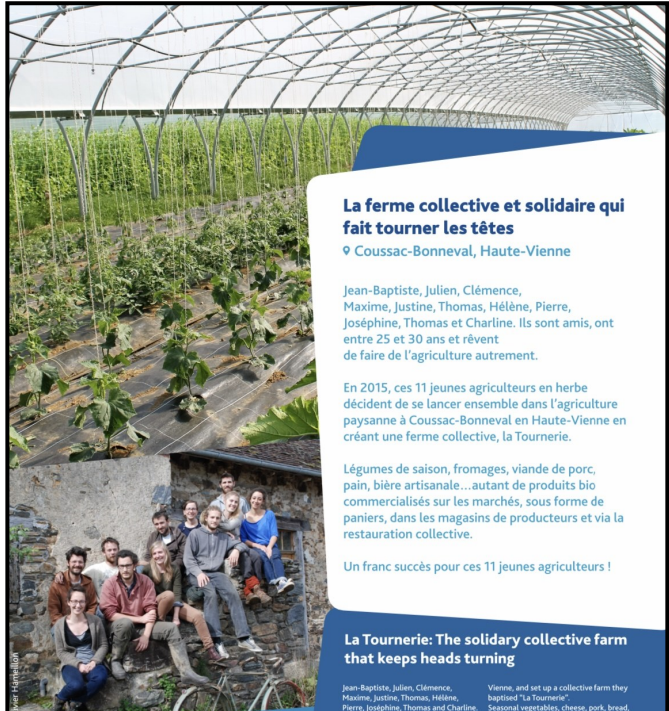
PROJET COFINANCE

PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



11



© Jean-Baptiste, Julien, Clémence, Maxime, Justine, Thomas, Hélène, Pierre, Joséphine, Thomas et Charline

La ferme collective et solidaire qui fait tourner les têtes

Coussac-Bonneval, Haute-Vienne

Jean-Baptiste, Julien, Clémence, Maxime, Justine, Thomas, Hélène, Pierre, Joséphine, Thomas et Charline. Ils sont amis, ont entre 25 et 30 ans et rêvent de faire de l'agriculture autrement.

En 2015, ces 11 jeunes agriculteurs en herbe décident de se lancer ensemble dans l'agriculture paysanne à Coussac-Bonneval en Haute-Vienne en créant une ferme collective, la Tournerie.

Légumes de saison, fromages, viande de porc, pain, bière artisanale... autant de produits bio commercialisés sur les marchés, sous forme de paniers, dans les magasins de producteurs et via la restauration collective.

Un franc succès pour ces 11 jeunes agriculteurs !

La Tournerie: The solidary collective farm that keeps heads turning

Jean-Baptiste, Julien, Clémence, Maxime, Justine, Thomas, Hélène, Pierre, Joséphine, Thomas et Charline. They're all friends, are all between 25 and 30 years old, and dream of farming differently.

In 2015, these 11 budding young farmers decided to go into small-scale farming together in Coussac-Bonneval, Haute-Vienne, and set up a collective farm they baptised 'La Tournerie'.

Seasonal vegetables, cheese, pork, bread, homemade beer and more besides – all organic products sold in basket-form at markets, to producer's shops and via mass catering.

All in all, an out-and-out success for the 11 young farmers!

PROJET COFINANCE

PAR LE FONDS EUROPÉEN AGRICOLE DE DÉVELOPPEMENT RURAL (FEADER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



12



© Laval Technopôle

Les Cycles-Re En route vers l'insertion professionnelle

9 Toulouse

En Occitanie, réparation rime avec insertion.

L'association Les Cycles-Re met la récup' au service de la qualification, en créant un parcours de formation sur mesure pour les personnes peu qualifiées à la recherche d'un emploi. La réparation de vélo devient ainsi un tremplin vers les métiers de l'industrie aéronautique et de la mécanique.

Dans une démarche de promotion des circuits courts, l'association privilégie une production française et locale des roues de vélo. Dans le même esprit, la formation proposée est conçue en adéquation avec les besoins du bassin d'emploi local.

Avec les Cycles-Re, rien ne se perd, tout se crée, se transforme et se recycle !

**Cycles-Re
On the road to professional integration**

In the Occitanie region, repair rhymes with integration.

The Cycles-Re association creates made-to-measure training programmes for jobseekers with few qualifications. Repairing bikes becomes a springboard to careers in the aeronautics and mechanical engineering industries.

With an approach that promotes local distribution channels, the association sets up local French production of bicycle wheels. In the same spirit, the training courses it organises are designed to meet the needs of the local employment market.

With Cycles-Re, nothing is lost, everything is created, transformed and recycled!

PROJET COFINANCÉ
PAR LE FONDS SOCIAL EUROPÉEN (FSE)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



13



Ma start-up en 4 mois ? c'est possible !

9 Laval

Laval Mayenne Technopôle est un incubateur de projets innovants. Mais encore ?

Laval Mayenne Technopôle accompagne les créateurs d'entreprises innovantes. Plusieurs programmes sont proposés suivant le stade de maturation du projet. La pré-incubation qui consiste à formaliser le projet et valider sa faisabilité puis l'incubation qui se traduit par un soutien financier pour amener le produit sur le marché et trouver les premiers clients.

Pressé ? Un programme intensif permet à des start-up de se lancer en 4 mois : confronter ses idées avec des entrepreneurs, définir son business model, réaliser des visites de terrain, accéder à un réseau international dans plus de 25 pays, tout est fait pour faire réussir les projets.

Et les femmes ? Un programme complémentaire est spécialement dédié aux créatrices d'entreprises innovantes.

Et l'innovation ? Elle peut être technologique, liée à l'usage, au type de service, ou encore sociétal.

Launching my start-up in 4 months? let's do it!

Laval in Mayenne is one of the most innovative towns in France. The Laval Mayenne Technopôle supports innovative business creators and helps to develop start-ups. Several programs are proposed according to the stage of the project, from pre-incubation which consists of formalising the project and validating its feasibility, to incubation and financial support in order to bring the product to market to find the first customers.

In a rush? The Technopôle also developed an intensive program to launch a start-up in 4 months. The programme gives the opportunity to compare ideas with entrepreneurs, to define a business model, to carry out field visits and to have access to an international network in more than 25 countries. Everything is done to make projects succeed.

What about women? A specific program is dedicated to female entrepreneurs.

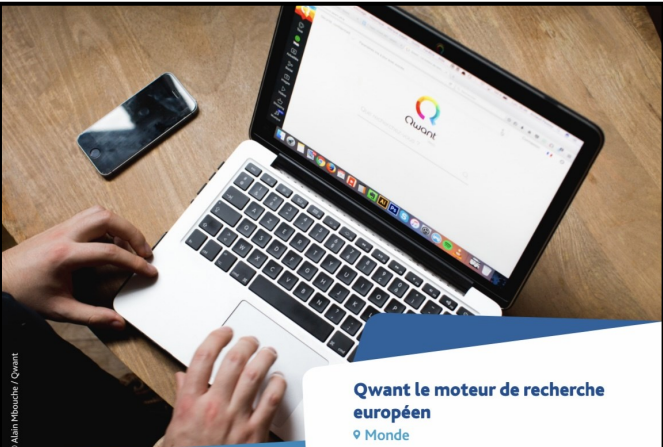
What kind of innovation is concerned? A wide notion of innovation is accepted at the LMT, it can be technological, social, commercial, marketing, etc.

PROJET COFINANCÉ
PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



14



© Alain Mouchet / Qwant

Qwant le moteur de recherche européen

9 Monde

Combinaison du mot français « quantique » et du mot « want » en anglais, Qwant est un moteur européen de recherche sur Internet lancé en 2013. Il a vocation à présenter une alternative européenne au géant américain Google.

Hautement performant, un des grands atouts de Qwant est son respect de la vie privée de ses utilisateurs. En effet, ce moteur de recherche est dépourvu de traçage (pas de cookies), de publicité et de produits marchands, et assure la neutralité des résultats de recherche.

Qwant a reçu le soutien de la Banque européenne d'investissement (BEI) en 2015 et l'appui du programme de recherche européen Horizon 2020. Ces financements européens contribuent à faire émerger un leader européen du numérique sur le marché très concurrentiel de l'Internet.

Qwant the European search engine

Combination of the words «quantique» and «want», Qwant is a European search engine launched in 2013. Qwant has the ambition to be the European alternative to the American giant Google.

Highly performing, one of Qwant's biggest asset is to respect his users' private life. This search engine does not use tracking (cookies), advertisement and market products, and makes sure the search results are neutral.

Qwant received support from the European Investment Bank (EIB) in 2015 and from the European research programme Horizon2020. These European fundings contribute to the advent of the European leader on the very competitive Internet market.

PROJET COFINANCÉ
PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



15



© C. Abadie CIRDAD

Contrôler les maladies infectieuses en Guadeloupe !

9 Guadeloupe

Zone de flux importants de personnes et de biens, la Caraïbe est perméable à l'introduction et à la propagation de maladies infectieuses humaines, animales et végétales.

C'est pourquoi que la Guadeloupe a développé le projet collaboratif MALIN qui vise à améliorer le contrôle de ces maladies dans la région.

Le projet MALIN a pour ambition de faire de la Guadeloupe la référence sur l'infectiologie à l'échelle du bassin caribéen à l'horizon 2020.

Le projet s'appuie sur une approche intégrée : quel que soit l'hôte des agents infectieux étudiés (homme, animal ou végétal), les concepts et les outils utilisés seront similaires afin de fédérer les acteurs guadeloupéens et de mutualiser les infrastructures et les approches mises en œuvre par les partenaires.

Controlling infectious diseases in Guadeloupe

Due to continuous flows of people and goods, the Caribbean region is vulnerable to the introduction and spread of infectious human, animal and plant diseases. Guadeloupe has, therefore, developed the MALIN collaborative project that aims to improve the control of these diseases in the region.

By bringing together all the Guadeloupean institutions involved in the understanding, monitoring and control of infectious diseases, MALIN aims to make Guadeloupe a leader in this field in the Caribbean region by 2020.

The project is based on an integrated approach. Whatever the host of the infectious agents studied (human, animal or plant), the concepts and tools implemented will be similar in order to unite the Guadeloupe stakeholders and to pool the infrastructures and approaches implemented by the partners.

PROJET COFINANCÉ
PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



16



Des drones fabriqués à la Réunion

9 Réunion

Basée sur l'île de La Réunion, l'entreprise Fly-R est spécialisée dans le design et la fabrication d'avions sans pilote, également appelés drones.

Ces engins sont destinés à la surveillance terrestre et maritime (ex. pollution maritime, lignes haute tension) et participent ainsi à la protection de l'environnement sur l'île. La Réunion présente un emplacement idéal pour le développement de ces avions, du fait de son espace aérien étendu, ouvert et peu saturé.

Jeune entreprise innovante, Fly-R a pu développer deux modèles de drones grâce à l'accompagnement d'un programme régional d'incubation. Proche de l'Asie et de l'Afrique, l'activité de Fly-R a vocation à s'étendre bien au-delà de l'île.

Drones made in Reunion island

Based on Reunion island, the company Fly-R is specialised in the design and production of pilotless aircrafts, known as drones. These planes can carry out land and maritime surveillance (e.g. maritime pollution, electric lines) and contribute to the protection of environment of the island. La Réunion is the ideal location for the development of these planes, given its extended, open and clear airspace.

A young and innovative company, Fly-R has developed two models of drones thanks to a regional incubation programme for start-ups. Close to Africa and Asia, Fly-R aims to expand its activities on other continents.

PROJET COFINANCE

PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



17



Femmes et entreprises à Mayotte

9 Mayotte

L'association « BGE - Appui aux entrepreneurs » accompagne les demandeurs d'emploi, notamment les femmes mahoraises, dans leur projet de création d'entreprise à Mayotte.

Les participants ont accès à un tutorat personnalisé avec un conseiller dédié pour développer leur activité. Ces outils contribuent au développement de l'entrepreneuriat féminin à Mayotte où des progrès restent à faire. D'après l'association BGE, 30% des créations d'entreprises à Mayotte sont actuellement portées par des femmes.

Dans le cadre de la semaine de l'égalité professionnelle 2017, l'association BGE a organisé le premier salon de l'entrepreneuriat au féminin. Il avait pour objectif principal de sensibiliser les femmes, et notamment celles qui sont porteuses de projets, à la création d'entreprise et de les mettre en rapport avec les structures d'aide à la création et/ou à la reprise d'entreprise.

Women and business in Mayotte

The association «BGE- Support to entrepreneurs» accompanies job seekers, in particular women, in their business start-ups in Mayotte. Participants have access to personalised tutoring with a dedicated advisor to develop their business. These tools contribute to the development of women's entrepreneurship in Mayotte where progress remains to be made. According to the BGE association, 30% of business creations in Mayotte are currently started by women. As part of the 2017 Gender Equality Week, BGE organised the first women's entrepreneurship fair. Its main objective was to inform women, especially those willing to develop a business project, about the methods and tools at their disposal to set up their own business and to put them in touch with progress remains to be made. According to organisations able to accompany them.

PROJET COFINANCE

PAR LE FONDS SOCIAL EUROPÉEN (FSE)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



18



Le cinéma européen célébré

9 Europe

Toni Erdmann (2016), Mustang (2015), Alabama Monroe (2013) et Welcome (2009), autant de films européens lauréats du prix LUX qui ont remporté un large succès.

Depuis 2007, le prix LUX est décerné par le Parlement européen à un long métrage qui illustre la diversité des traditions européennes et met en lumière le processus d'intégration européenne.

Le prix LUX favorise la distribution des trois films finalistes en prenant en charge les sous-titres dans les 24 langues officielles de l'UE.

Grâce au prix LUX, le Parlement européen œuvre activement à la promotion de la diversité culturelle et linguistique conformément à la charte des droits fondamentaux de l'Union européenne.

European cinema celebrated

Toni Erdmann (2016), Mustang (2015), Alabama Monroe (2013) and Welcome (2009). Four European films that have won the LUX Prize and enjoyed major success along the way. Inaugurated in 2007, the LUX Prize is awarded by the European Parliament to feature films that fulfil the criteria of the Creative Europe programme's MEDIA component. It illustrates the diversity of European traditions and highlights the process of European integration. The LUX Prize helps with the distribution of the three shortlisted films by providing subtitles in the EU's 24 official languages. Thanks to the LUX Prize, the European Parliament is actively involved in promotion of cultural and linguistic diversity, in compliance with the European Union Charter of Fundamental Rights.

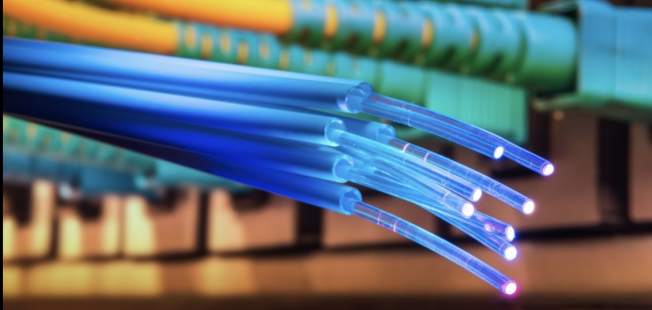
PROJET COFINANCE

PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER) ET LA BANQUE EUROPÉENNE D'INVESTISSEMENT (BEI)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



19



Tous connectés !

9 France entière

D'ici 2022, plus de 370 000 foyers, équipements publics et entreprises, situés notamment en zone rurale, seront raccordés à la fibre optique dans toute l'Alsace. Ceci est possible grâce au soutien à hauteur de 75 millions d'euros de la Banque européenne d'investissement (BEI) dans le cadre du Plan d'investissement pour l'Europe.

Que ce soit en Alsace ou ailleurs en France, l'Union européenne participe au développement du très haut débit. Visant à lutter contre le risque de fracture numérique, l'UE assure le développement équilibré des territoires, aide à renforcer la compétitivité des entreprises et permet le retour des citoyens en zones rurales par le télétravail.

Partout en France, l'Union européenne cofinance ce type de projets avec le fonds européen de développement régional (FEDER).

Optical fibre for all!

By 2022, over 370,000 of Alsace's households, public facilities and companies, most of them located in rural areas, will be connected to fibre optic: a project made possible by financial support to the tune of 75 million euros provided by the European Investment Bank (EIB) in the context of the Investment plan for Europe.

Whether in Alsace or elsewhere in France, the European Union supports regional development of very high speed broadband. Aiming to counter the risk of digital divide, the EU oversees balanced development of territories and helps improve companies' competitiveness. In some regions, including Auvergne-Rhône-Alpes, European Union support comes in the form of cofunding by the European Regional Development Fund (ERDF).

PROJET COFINANCE

PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER) ET LA BANQUE EUROPÉENNE D'INVESTISSEMENT (BEI)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



20




La police version Erasmus

9 France

Quand les polices européennes s'associent pour la sécurité des citoyens.

Déployés à l'occasion d'événements ponctuels tels que la grande braderie de Lille et le Tour de France, ou pour assurer la sécurité dans des lieux très touristiques comme le château de Versailles, les brigades et commissariats européens sont des opérations de police conjointes entre au moins deux États membres de l'Union européenne.

Pourquoi ? L'objectif est la prévention, l'accueil et la sécurité des touristes et résidents étrangers. La présence d'agents parlant leur langue rassure et facilite les démarches et les dépôts de plainte.

Ce dispositif d'échanges des personnels de police entre pays de l'UE, opérationnel en France depuis 2009, participe pleinement au développement d'un espace de sécurité commun, au bénéfice de l'ensemble des citoyens européens.

The police Erasmus-style

Deployed on the occasion of such special events as Lille's Grande Braderie street market or the Tour de France, or to provide security at such popular tourist sites as the Château de Versailles, "Brigades et Commissariats Européens" are joint police operations between at least two European Union member States.

The aim here is crime prevention, and ensuring the reception and safety of foreign residents and tourists, who find the presence of officers speaking their language reassuring, and helpful when it comes to fulfilling administrative requirements or filing complaints.

The police-officer exchange scheme between EU countries has been operating in France since 2009, and makes an active contribution to the development of a common security space benefiting all European citizens.



21



L'Europe vous loge !

9 FranceA

Isolation thermique, chauffe-eau solaires ou chauffage au bois, autant de possibilités pour réduire l'empreinte carbone des bâtiments. La rénovation énergétique des logements sociaux est un enjeu environnemental, économique et social. Elle encourage l'innovation dans la filière du bâtiment, augmente le confort de vie et induit des réductions de charges pour les habitants. A Mons-en-Barœul dans le Nord et à Romans-sur-Isère dans la Drôme, le FEDER a soutenu ce type de rénovations.

Les logements intermédiaires sont le chaînon manquant entre logement social et privé. Ils permettent à de nombreux citoyens d'accéder à la propriété dans des conditions favorables. Pour faciliter l'essor de ces logements, l'Union européenne a octroyé à la Société nationale immobilière un financement de 500 millions d'euros dans le cadre du plan d'investissement pour l'Europe.

En 2016, 700 chantiers ont débutés dans toute la France et 20 résidences déjà livrées.

Europe houses you!

Thermal insulation, solar water heater and wood heating – a whole range of possibilities to reduce a building's carbon footprint. Energy renovation of social housing is an environmental, economic and social issue. It encourages innovation in the construction sector, makes life more comfortable and costs inhabitants less. The ERDF has funded renovations in Mons-en-Barœul in the Nord department and Romans-sur-Isère in Drôme.

Intermediate housing is the missing link between social and private housing. It enables a great many citizens to become home owners under favourable conditions. In order to ensure more housing of this type becomes available, the European Union has provided the Société Nationale Immobilière (National Real-Estate Company) Group with 500 million euros in financing as part of an investment plan for Europe. Work got underway on 700 construction sites throughout France in 2016, with 20 residences already delivered.

PROJET COFINANCÉ

PAR LE FONDS EUROPÉEN DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL (FEDER)

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



22



Depuis l'espace, la Terre protégée

9 Europe

Développé en 1998 en coopération avec l'Agence spatiale européenne, le programme spatial Copernicus assure une surveillance environnementale dans des domaines très variés : agriculture, forêts, transports, urbanisation, océans, ressources naturelles.

Il est utilisé tous les jours pour évaluer la qualité de l'air, suivre l'évolution des cultures ou aider à prévenir les catastrophes.

Ce programme spatial de grande envergure pourrait difficilement être financé par un État membre seul. La mutualisation des efforts des États membres et le soutien de l'Union européenne ont permis l'émergence de cette infrastructure stratégique pour le continent européen.

The Earth protected from space

Developed in 1998 in cooperation with the European Space Agency, the Copernicus Space Programme provides environmental surveillance in a wide range of fields, including agriculture, forests, transport, urbanisation, oceans and natural resources. It is used on a daily basis to assess air quality, monitor crop development and help prevent disasters.

Given its scale, it would have been almost impossible for a State to finance the programme on its own. Pooling of member States' efforts and support from the European Union have enabled creation of an infrastructure of great strategic importance to the European continent.



23



Sauvons la Tortue d'Hermann

9 Var

La Tortue d'Hermann est la seule tortue de terre qui vit à l'état sauvage en France. Si on la rencontre encore dans le Var, elle est aujourd'hui placée au rang d'espèce rare et menacée, notamment à cause de la raréfaction d'habitats favorables.

Grâce au soutien du programme européen LIFE+, un projet de préservation sur 5 ans a contribué à la survie de l'espèce en créant des espaces de vie favorables sur 5 sites Natura 2000 (création de points d'eau, renforcement de haies et de bosquets, etc.), tout en observant et évaluant l'impact de ces mesures sur l'animal.

Le projet a permis de développer des outils pour la préservation de la Tortue d'Hermann utiles aux dix autres pays de l'Union européenne où l'espèce est présente.

Let's save the Hermann Tortoise

The Hermann tortoise is the only land tortoise species to live in the wild in France. Although you may still come across one in Var (83), it has now joined the ranks of rare or endangered species, largely because favourable habitats have become few and far between.

Thanks to support from the European LIFE+ programme, a 5-year preservation project has contributed to the species' survival by creating suitable habitats on 5 Natura-2000 sites (creation of watering places, filling out hedges and copes, etc.), while observing and assessing the impact such measures have on the creatures.

The project has enabled development of tools the preservation of the Hermann tortoise that are available to the ten other European Union countries where it still survives.

PROJET COFINANCÉ

PAR LE PROGRAMME EUROPÉEN LIFE+

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



24



Un effort européen pour les grands prématurés

Europe

Les enfants grands prématurés nés avant 32 semaines représentent entre 1 et 2 % des naissances. Ces nouveau-nés ont un risque plus élevé de mortalité et de troubles neurologiques à long terme que les enfants nés à terme.

Le projet EPICE(*) suit 10 000 enfants grands prématurés nés en 2011 et 2012 dans 238 maternités de 11 pays de l'Union européenne avec l'objectif d'améliorer la survie et la santé des grands prématurés.

L'équipe multidisciplinaire du projet EPICE apporte une expertise à la fois en obstétrique, en pédiatrie, en épidémiologie et en recherche sur les services de santé.

Ce projet bénéficie du financement du programme de recherche européen Horizon 2020 qui soutient les projets scientifiques innovants.

(*)EPICE: EFFECTIVE PERINATAL INTENSIVE CARE IN EUROPE (Soins intensifs efficaces pour les prématurés en Europe)

A European effort for very premature babies

Very premature babies born before 32 weeks' pregnancy account for between 1 and 2% of all births. Such new-born children face higher mortality risks and are more likely to develop long-term neurological disorders than full-term babies. The EPICE(*) project monitors 10 000 very premature children born in 2011 and 2012 in 238 maternity wards in 11 European Union countries, with the aim of improving very premature infants' survival rates and health. The EPICE project's multidisciplinary team provides expertise in obstetrics, paediatrics, epidemiology and research on healthcare services. The project is funded by the Horizon 2020 European research programme, which supports innovative scientific projects.

The HandiFly Euro Challenge was provided with European funding via the Erasmus+ Sport scheme, which supports exchange projects in the field of sport.

PROJET COFINANCE

PAR LE PROGRAMME EUROPÉEN HORIZON 2020

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



25



Le parachutisme pour tous !

Hauts-de-France

À Lille, durant la semaine européenne du sport 2016, 36 équipes de 13 nations se sont réunies pour une première mondiale : le Handi Fly Euro Challenge. Le handi-parachutisme (HandiFly), c'est la possibilité pour les personnes à mobilité réduite d'accéder au rêve d'icône : voler – en chute-libre tandem ou en solo dans une soufflerie.

La Fédération française de parachutisme a piloté ce projet pendant plus d'un an avec succès puisque la pratique handi est depuis début 2017 intégrée aux activités officielles de la Fédération aéronautique internationale.

Le projet HandiFly Euro Challenge a bénéficié d'un cofinancement européen, par le biais du dispositif Erasmus+ Sport, qui soutient les projets d'échanges dans le sport.

Parachuting for all!

During European Sports Week 2016, 36 teams from 13 nations joined each other in Lille for a world first: the HandiFly Euro Challenge. HandiFly (parachuting for the disabled) provides people of reduced mobility with an opportunity to live their dream and fly, with a choice of freefall tandem, wheelchair under canopy or solo in a wind tunnel.

The French Parachuting Federation led the project for over a year – successfully so, as the sport was incorporated into the International Aeronautical Federation's list of official activities early in 2017.

PROJET COFINANCE

PAR LE PROGRAMME EUROPÉEN ERASMUS+

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



26



Strasbourg carbure au gaz vert

Strasbourg

Une première en France !

Le projet scientifique Biovalsan transforme les eaux usées de Strasbourg en biométhane. Ce gaz 100 % vert et renouvelable est ensuite injecté dans le réseau de distribution de gaz de ville.

Strasbourg évolue vers un nouveau modèle énergétique local, durable et sobre en carbone. 3 000 tonnes de rejets équivalent CO₂ sont évitées chaque année, soit l'équivalent de 5 000 logements à basse consommation alimentés en gaz vert.

Compte tenu de son intérêt scientifique et environnemental, le projet Biovalsan bénéficie du soutien financier du programme européen LIFE+, comme des centaines de projets en faveur de l'environnement et du climat.

Strasbourg runs on green gas

A first for France! The Biovalsan scientific project turns Strasbourg's wastewater into biomethane, a 100% green renewable gas which is then introduced into the city's natural gas distribution network.

Strasbourg is evolving towards a new, sustainable, low-carbon local energy model. 3000 tonnes of CO₂ equivalent emissions are avoided every year – the equivalent of 5000 low-consumption housing units supplied with green gas. Given its scientific and environmental interest, the Biovalsan project is provided with financial support by the European LIFE+ programme, as are hundreds of other projects in aid of the environment and climate.

PROJET COFINANCE

PAR LE PROGRAMME EUROPÉEN LIFE+

EN FRANCE, TOUTES LES 3 MINUTES, UN PROJET EST COFINANCÉ PAR LES FONDS EUROPÉENS !



27



l'Europe s'engage en France

europe-en-france.gouv.fr

28